The content of organic matter in some waters in the Moscow region.

C.R.Acad.Sci.URSS. 61, 293-296

Translation by A. Murphy.

There is at the moment no direct method of determining the organic matter content of natural vaters. The only direct method by determining the loss of weight on combustion is not entirely estimatory. Indirect methods are based on the determination of the quantity of some element present in the organic matter - e.g. the determination of organic carbon.

TABLE 1. Summary of compositions etc. of water samples - tested on day sampled.

No. Where taken Date

For the calculation of total organic matter from the carbon content coefficients of 1.6 - 1.72 have been found. For natural waters a figure of 2.0 seems to be more accurate.

Average combatises organic carbon was found to be from 64 - 98 - 50 %
Although the figure for organic carbon, mitrogen and phosphorus in freshwaters
are not very large they are of great interest. In the summer of 1940 and the
winter of 1941 samples were collected in central Sussia and determinations of
cerporic carbon, and mitrogen by Krogh and Keys (ref.7.) method with Datakes (1)
and Skepintseve modifications. Other determination were but the standard methods

(2) Table two exemurises the determinations of organic matter by various methods.

Although 8 different waters were tested they seen to represent two basic types of organic matter. The R. Volgusa 9 in table - very rich in plankton - the tufty type 10 was mixed with it.

TAMES 2. Results of the determinations of organic matter done on same day as collected.

No.	Place.	d a	u	N.	Organic matter			B.O.D	
					C. mg/l	N. mg/l.	P. mg/1.	5 days 20 days	
		Colouration	Oxygenation 02 mg/l.	Albuminous mg/l.	3,			7	20 000

a - Natural Waters. b - After filtering through sintered glass filter No. 4.

Thus it is seen that in unfiltered tests there is wide fluctuations e.g. in colcumation 22-160 - caygen by the Rubel method 2.15 - 25.2 mg 0g/1. - albuminious Nitrogen 0.076-0.55 mg N/1. & B.O.D.5. 0.45 - 2.5 mg0g/1. At tame time quantities or org. carbon varied from 1.8 - 20.1 mgC/1. - org. phosphorus 0.009 - 0.111 mg P/1. i.e. about ten times. Similar data is given in Refs. 3-6 (Birge & Juday) and there show even wider variations.

Assuming carbon content of organic matter in water to be 50% we find that the total quantity of organic matter varies from 4-40 mg/1. Size of ratio Oxygen/ Prgenic carbon varies from 0.6-1.6 - average is 1.1. The lowest for

figure for this ratio was obtained with water which contained must fresh undecomposed carbon - No. 9 in table. Righest from water rich in larges - no. 6 in table. From both our figures and those of Birges & Juday this ratio is very near to 1.0. Thus if we determine the crypen as mg $\theta_2/1$, by Rubels method the result is also an estimate of the organic carbon present. If we multiply this figure by 2 (2.0 \pm 0.2) we will get an approximate figure for the total organic matter in the water.

Colouration/Carbon & Colouration /O2 of exidation wavered between 5.7 + 12 and 5.4 - 10 respectively. Due to absence in our experiments to water with very small colouration we did not get smallest figures.

Alberthous H. x 10 varied from 0.08 - 1.1

B.C.D. 5 days varied from 0.04 - 0.42.

amallor figures from water rich in humas and higher figs., from water with much unbroken organic matter in them.

C/P ratios from 90 - 500 were found - highest figures from waters rich in humas - similarly with C/N ratio.

There would seem to be no direct relationship for the various elements on the organic matter.

We can conclude that there is no easy method to give a true picture of organic matter in water + a number of methods must be used to avoid bias in favour of certain type of compound.

Notice

Please note that these translations were produced to assist the scientific staff of the FBA (Freshwater Biological Association) in their research. These translations were done by scientific staff with relevant language skills and not by professional translators.